

13 ta' Diċembru, 1954.

Imħallfin:

Is-S.T.O. Sir L. A. Camilleri, Kt., LL.D., President;  
L-Onor. Dr. A.J. Montanaro Gauci, C.B.E., LL.D.  
Chev. Onor. Dr. W. Harding, B.Litt., LL.D.

Giuseppe Cutajar versus Dorina Schembri

**Lokazzjoni — Board tal-Kera — Moroditħ il-ħlas  
tal-Kera — Kwidżoni ta' Dritt — Appelli —**

**Art. 10 (a) tal-Kap. 109.**

Sentenza tal-Board tal-Kera li tixxirjeni li interpellazzjoni waħda għal iż-żejjel minn skadenza waħda tal-kera ma hix biżżejjed biez tirradika l-mankanza tal-puntualità qħall-finijiet tad-dekadenza ta' l-inkwilin mill-lokazzjoni hija appellabili, għoze tikkostitwixxi interpretazzjoni tal-ligi, u għalhekk punt ta' dritt.

Interpellazzjoni fid-dan is-sens hi seċċa, billi hi konformi għall-ġuris-prudenza, li hija fis-sens illi interpellazzjoni waħda għal żewġ skadenzi iew iż-żejjel uħiż ir-riċċa, imma hemm bżonn li l-inkwilin ġongu mill-ħlas għal mhux ingas minn żewġ skadenzi, u illi qiegħi koll waħda minn daqen it-żewġ skadenzi jkun jie interpellati għall-ħlas u kalla jgħaddu kmistax il-ġurnata mingħajr ma kallar.

Meto, imbagħħad, fuq punt ta' dritt il-Qorti ta' l-Appell tikkonferma l-interpretazzjoni li jkun ta' l-Board, ma jkunx hemm lok li jiġu r-eżaminati kwistjonijiet ta' fatt, billi fuq apprezzament ta' fatti id-deċiżjoni tal-Board hija insindakibili, u għalhekk ma ġux leċċitu li jiġu sindakati l-fatti kif apprezzati mill-Board biez wasal għall-konkluzjoni li kien hemm interpellazzjoni waħda biss għall-ħlas tal-kera li l-inkwilin kella jaġhti.

Il-Qorti, -- Rat ir-rikors quddiem il-Board li jirregola l-Kera ta' Giuseppe Cutajar, li talah biez jerġa' jieħu taħt idejha il-fondi nru, 14 Triq San Pawl, Hal Safi, mikri lill-intimata Dorina S. hemm, peress li dina ma hix punt-wali fil-ħlas tal-kera;

Rat id-deċiżjoni mogħiġi minn dak il-Board fid-9 ta' Settembru 1954, li biha għiet miċħorda t-talba, bl-ispejjes: wara li kkunsidra;

Illi għaihekk ma rnexxielux ir-rikorrent jipprova li kien hemm żewġ interpellazzjonijiet u li l-kera thallas wara li -  
- hadd-w ġmistax il-ġurnata minn dawk l-interpellazzjonijiet  
— dak li huwa meħtieg biex ikun hemm nuqqas ta' puntwa-  
ltà skond il-ligi;

Rat ir-rikorrs ta' l-imsemmi Giuseppe Cutajar quddiem din il-Qorti, fejn salab li l-imsemmija deċiżjoni tīgħi revoka-  
ta, b'illi konsegwencement jiġi deċiż għat-tarbi tat-talibet  
tiegħi; bl-ispejjeż taż-żewġ i-tanzi kontra l-intimata appellata;

#### *Omission:*

Ikkon-sidrat, fuq l-eċċeżzjoni ta' l-inappellabilità;

Illi bis-sentenza appellata gie ritenut li **interpellazzjoni** wahda għal iż-żejjed minn skadenza waħda tal-kera ma kienetx  
biżżejjed biex irradika l-mankanza tal-puntwalitā **ghall-finijiet** tad-dispozizzjoni ta' l-art. 10 (a) ta' l-Ordinanza numru  
XXI ta' l-1931 (Kap. 109). Dan huwa pent ta' interpretazzjoni tal-ligi, u għalhekk punt ta' driss, li jirrendi dik is-sen-  
tenza appellabili fis-sens ta' l-art. 25 ta' l-Ordinanza citata. Għaldaqshekk l-eċċeżzjoni ta' l-inappellabilità ma tistax tīgħi  
milqugħha, u għandha tīgħi respinta, kif fil-fatt qiegħda tīgħi  
respinta, bl-ispejjeż kontra l-appellata Dorina Schembri;

**Ikkunsidrat, fil-meritu;**

Illi l-imsemmija dispozizzjoni ta' l-art. 10 (a) tgħid li  
l-kerrej ikun jista', fit-tmiem tal-lokazzjoni, jieħu lura l-fond  
jekk l-linkwilin, fil-kors tal-lokazzjoni preċedenti, iken naqas  
li jħallas il-kera puntwalment; u l-linkwilin għandu jitqies li  
ma kienx puntwal, jekk għal żewġ skadenzi jew iż-żejjed ma  
ħallasx il-kera fi żmien ġmistax-il ġurnata mill-jum li l-ker-  
rej ikun talbu l-ħlas. **Id-dispozizzjoni tal-ligi fuq citata għet-**  
**eżaminata "funditus" fis-sentenza mogħtija minn din il-**  
**Qorti fl-10 ta' Novembru 1941 in re "Farrugia vs. Bonnici"**  
(Kollez. Vol. XXXI, P. I, pag. 106-111), u għet interpretata  
fis-sens li mhix suffiċċenti, ghall-finijiet hemm kontemplati,  
interpellazzjoni waħda għal żewġ skadenzi tal-kera jew iż-żejjed,  
imma hemm bżonn li l-linkwilin jonqos mill-ħlas għal mhux  
anqas minn żewġ skadenzi, u illi għal kull waħda minn dawn  
iż-żewġ skadenzi ikun għie interpellat ghall-ħlas u halla jgħad-

di. I-nistax-il gurmata mingħajr ma ġallas. Din l-interpretazzjoni għiet kostantement seċ-ċi u għalhekk il-mod kif il-Board interpreta l-imsemmija dispożizzjoni hawa konformi għall-ġurispendenza, u jisthoqqlu jiġi approvat;

#### Ikkunsidrat;

III, kif għie ippettament deċiż minn din il-Qorti (30 ta' Mejju 1952 in re "White vs. Fenech", 27 ta' Novembru 1953, in re "Borg vs. Borg", u 5 ta' Novembru 1954, in re "Carruana vs. Magri"), meta fuq appell minn punx ta' drid din il-Qorti tikkonferma l-interpretazzjoni li jkun ta' l-Board, ma jkunx hemm lok li jiġu eżaminati kwistjonijiet ta' fatti, billi fuq apprezzament ta' fatti d-deċiżjoni tal-Board hija insindakibili. Fil-kaz in eżami, l-interpretazzjoni tal-Board għiet konfirmsata, u għalhekk mhux leċitu li jiġu sindakati l-fatti kif apprezzati mill-Board biex wasal għall-konklużjoni li kien hemm interpellazzjoni waħda biss għall-blas tal-kera li l-appellata kellha tagħti. U, ferma din il-konklużjoni, is-sottomissjoniżiet l-ohra ta' l-appellant ma jistgħex iku lu lili ta' vantaggħi għall-akkoliment tat-talba minnu promossa bijirrikors quddiem il-Board;

#### Għaldaqshekk;

Tirrespingi l-appell, billi tikkonferha s-sentenza appellata: bl-ispejjeż kontra l-appellant Giuseppe Cintas.

---

Tniem ta' l-Ewwel Sessioni  
ta' l-Ewwel Parti  
tal-Volum **XXVIII.**

---